



**KUMLA KOMMUN**

**Protokoll  
2012-09-17**

**Kommunfullmäktige**

Plats och tid	Folkets hus , Teatern, 2012-09-17, klockan 18:30 – 20:15	
Beslutande	Dan-Åke Moberg (S) Katarina Hansson (S) Roger Arvidsson (S) Gunnel Kask (S) Mårten Blomqvist (S) Annica Moberg (S) Björn Eriksson (S) Marie Eriksson (S) Stefan Svensson (S) Eva Wilhelmsson (S) Christer Thörner (S) Sven-Inge Carlsson (S) Erik Jönsson (S) Ing-Marie Andersson (S) Andreas Brorsson (S) Katarina Öberg (S) Marianne Arvidsson (S) Lisbet Björklund (S) Carina Bäck (S) Jeanette Widström (S) Sten Persson (S) Britt Gelin (S)	Elisabeth Berglund (V) Lisa Claeson (V) Margareta Engman (M) Mats Hellgren (M) Barbro Janzén (M) Göran Andersson (M) Berry Keller (M) Karl-Gunnar Jonsson (M) Marina Andersson (M) Anders Schölin (M) Torbjörn Ahlin (C) Per-Arne Mårstad (C) Linda Axäng (FP) Tony Larsson Malmberg (FP) Georg Lado (FP) Per Holm (KD) Siv Jerlström (KD) Yvonne Kámel (KD) Carina Riberg (MP) Jan Nilsson (MP) Per-Åke Ringhald (SD)
Närvarande, ej tjug ers	Eva Palmqvist (S)	Anna Otterström (FP)
Sekreterare	..... Kristin Edström	§§ 61-69
Ordförande	..... Mårten Blomqvist	
Justerare	..... Marina Andersson	..... Christer Thörner

---

**Anslag/Bevis**

Protokoll är justerat

Styrelse/Nämnd

**Kommunfullmäktige**

Sammanträdesdatum

**2012-09-17**Datum för  
upsättande

2012-09-21

Datum för nedtagande

2012-10-12

Förvaringsplats

Kommunledningskontoret

Underskrift

.....

Per Marcusson

Kommunfullmäktige                      2012-09-17      § 61              Dnr KS 2012/623

---

## **Årsredovisning Finsam 2011**

### **Ärendebeskrivning**

Samordningsförbundet Finsam i Sydnärke har inkommit med årsredovisning för 2011.

### **Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige godkänner Finsams årsredovisning för 2011.

### **Arbetsutskottets förslag**

Enligt förslag till beslut.

### **Kommunstyrelsens förslag**

Enligt förslag till beslut.

### **Kommunfullmäktiges behandling**

Marie Fredriksson från Finsam redogör för innehållet i årsredovisningen för 2011.

### **Kommunfullmäktiges beslut**

Kommunfullmäktige godkänner Finsams årsredovisning för 2011.

Kommunfullmäktige                      2012-09-17      § 62      Dnr KS 2012/787

---

## **Delårsrapport VA-verksamheten 2012**

### **Ärendebeskrivning**

Tekniska kontoret har överlämnat en delårsrapport för VA-verksamheten.

### **Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige godkänner delårsrapport för VA-verksamheten 2012.

### **Arbetsutskottets förslag**

Arbetsutskottet överlämnar delårsrapporten för VA-verksamheten till kommunstyrelsen för förslag till beslut till kommunfullmäktige.

### **Kommunstyrelsens förslag**

Enligt förslag till beslut.

### **Kommunfullmäktiges beslut**

Kommunfullmäktige godkänner delårsrapport för VA-verksamheten 2012.

Kommunfullmäktige                      2012-09-17      § 63              Dnr KS 2012/589

---

## **Delårsrapport 2012**

### **Ärendebeskrivning**

Enligt den kommunala redovisningslagen ska kommuner och landsting minst en gång under räkenskapsåret upprätta en delårsrapport för verksamheten från årets början. Delårsrapporten ska omfatta en period av minst hälften och högst två tredjedelar av räkenskapsåret. Kumla kommun har valt att sammanställa delårsrapporten per den 31 juli.

### **Förslag till beslut**

Kommunfullmäktige godkänner delårsrapporten med helårsprognos.

### **Arbetsutskottets förslag**

Arbetsutskottet överlämnar delårsrapport för 2012 till kommunstyrelsen för förslag till kommunfullmäktige.

### **Kommunstyrelsens behandling**

Katarina Hansson (S) yrkar att återbetalningen från AFA används till att avsätta 5 miljoner till en socialinvesteringsfond samt ge kommundirektören i uppdrag att ta fram riktlinjer för fonden.

Socialdemokraterna kommer återkomma med förslag för att stärka upp verksamheterna inom barn- och utbildning, socialförvaltningen och gatuunderhåll.

Per Holm (KD) vill till protokollet införa ett påpekande om det goda arbete som socialnämnden gjort för att försöka nå en budget i balans.

### **Kommunstyrelsens förslag**

Kommunfullmäktige

1. godkänner delårsrapporten med helårsprognos,
2. avsätter 5 miljoner av återbetalningen från AFA försäkringen för en socialinvesteringsfond,
3. uppdrar till kommundirektören att ta fram riktlinjer för socialinvesteringsfonden.

Kommunstyrelsen för till protokollet beröm för det goda arbete socialnämnden gjort med sin ekonomi.

**Kommunfullmäktiges behandling**

Ekonomichef Johan Hultgren redogör för innehållet i delårsrapporten 2012.

Kumla kommuns revisorer har överlämnat revisionsyttrande samt rapport från KPMG avseende granskning av delårsrapport januari - juli 2012.

Katarina Hansson (S) yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag med tilläggsyrkandet att 225 000 kr av AFA-pengarna anslås i investeringsbudgeten för kompletterande köp av 40 st bärbara datorer till lärarna.

Mats Hellgren (M), Per Holm (KD) och Elisabeth Berglund (V) yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag med Katarina Hanssons (S) tilläggsyrkande.

Dan-Åke Moberg (S) yttrar sig i debatten.

**Kommunfullmäktiges beslut**

Kommunfullmäktige

1. godkänner delårsrapporten med helårsprognos,
2. avsätter 5 miljoner av återbetalningen från AFA försäkringen för en socialinvesteringsfond,
3. uppdrar till kommundirektören att ta fram riktlinjer för socialinvesteringsfonden,
4. anslår 225 000 kr av AFA-pengarna i investeringsbudgeten för kompletterande köp av 40 st bärbara datorer till lärarna,
5. lägger revisionsyttrandet samt revisionsrapporten över delårsrapport januari - juli 2012 till handlingarna.

Kommunfullmäktige                      2012-09-17      § 64              Dnr KS 2011/935

---

## Svar på motion - Märkning av kommunala anläggningar

### Ärendebeskrivning

Mats Hellgren (M) föreslår i motion inlämnad den 11 oktober 2011 att Kumla kommun inför ett system med SMS-rapportering av servicebehov. Mats Hellgren (M) beskriver som exempel hur belysningsstolparna i Haag märkts ut med nummer dit SMS kan skickas med meddelande om att lampan ifråga är trasig.

Kommunfullmäktige överlämnade den 18 oktober 2011 motionen till kommunstyrelsen för beredning.

Kommunstyrelsens arbetsutskott har den 25 oktober 2011 uppdragit åt tekniska kontoret att lämna förslag till yttrande.

Tekniska kontoret har den 20 augusti 2012 lämnat förslag till yttrande.

Av yttrandet framgår att ett privat företag erbjuder privatpersoner en app som kan användas för att skicka bilder och synpunkter, via företaget, till den kommun som synpunkten/bilden skickas ifrån (de skickas med tillhörande GPS-koordinater). Detta är endast möjligt med en smart-phone.

Fördelen med denna tjänst är bl.a. att privatpersoner inte behöver leta efter ett nummer till kommunen, utan endast använda appen. Tekniska kontoret har meddelat det privata företaget att kommunen är intresserad av att teckna ett kostnadsfritt grundabonnemang och föreslår att kommunen avstår från att parallellt lansera en SMS-tjänst i kommunal regi.

Med tanke på Kumlas förhållandevis överskådliga struktur ser tekniska kontoret det i dagens läge inte som en angelägen åtgärd att märka upp objekt och föreslår att kommunen avstår från uppmärkning.

### Förslag till beslut

Kommunfullmäktige

1. antar yttrandet,
2. anser motionen som besvarad.

**Arbetsutskottets förslag**

Enligt förslag till beslut.

**Kommunstyrelsens förslag**

Enligt förslag till beslut.

**Kommunfullmäktiges behandling**

Mats Hellgren (M) yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

**Kommunfullmäktiges beslut**

Kommunfullmäktige

1. antar yttrandet,
2. anser motionen som besvarad.



**Kommunfullmäktige**                      **2012-09-17**      § 65      Dnr KS 2011/607

---

## Svar på motion - Tillgängligheten vid återvinningscentralen

### Ärendebeskrivning

Mats Hellgren (M) föreslår i motion inlämnad den 4 maj 2011 att

1. man utökar öppettiderna samt omfördelar personal så att den befintliga återvinningscentralen (åvc) blir tillgänglig de tider då medborgarna har möjlighet att lämna sitt avfall,
2. man utreder möjligheterna till en tätortsnära avstjälningsplats för trädgårdsavfall i likhet med de som finns i Örebro,
3. man kontakter de aktörer som idag köper upp trädgårdsavfall och kvistar för att se om de skulle kunna vara med och finansiera en sådan verksamhet.

Kommunfullmäktige har den 16 maj 2011 överlämnat motionen till kommunstyrelsen för beredning. Kommunstyrelsens arbetsutskott har den 24 maj 2011 uppdragit åt tekniska kontoret att lämna förslag till yttrande. Tekniska kontoret har den 15 mars 2012 lämnat förslag till yttrande.

Av yttrandet framgår att om öppettiderna till åvc ska utökas under sen eftermiddag/kväll måste antalet tjänster också utökas, då nödvändigheten av att kunna ta emot verksamhetsavfall dagtid gör att öppethållandet då inte kan dras ner. Kumla kommun ska inleda samtal med Hallsbergs kommun rörande frågan om öppettiderna till de båda åvc kan sättas så att de, i större utsträckning än i dagsläget, kan komplettera varandra.

Investeringsutgifterna för en grusplan, avsedd för en kompost-/ristipp, kan beräknas till cirka 400 000 kr, därtill måste medel anslås för anslutningsväg. Driftkostnaderna för en obemannad kompost-/ristipp uppgår till cirka 225 000 kr/år. Då en kompost-/ristipp kräver tillsyn bör den – i fall kommunfullmäktige beslutar att en kompost-/ristipp ska anläggas – placeras alldeles norr om kommunförrådet.

Intäktsmässigt är det så lite pengar i ersättning för ris att de intäkter som skulle komma ifråga inte på långa vägar skulle täcka de årliga kostnaderna för en eventuell kompost-/ristipp. Förvaltningen anser därmed att det inte är aktuellt att ta de kontakter som föreslås i motionen.

### Förslag till beslut

Kommunfullmäktige

1. tar ställning till om, och i så fall var, en kompost-/ristipp ska anläggas,
2. antar yttrandet,
3. anser att motionen därmed är besvarad.

**Arbetsutskottets behandling**

Stefan Svensson (S) yrkar att tekniska kontoret ska titta på möjligheten med en dygnet-runt-öppen ristipp vid kvarntorpshögen.

**Arbetsutskottets förslag**

Kommunfullmäktige

1. uppdrar till tekniska kontoret att anlägga en dygnet-runt-öppen ristipp i Kvarntorp i anslutning till återvinningscentralen,
2. antar yttrandet,
3. anser att motionen därmed är besvarad.

Mats Hellgren (M) och Christina Örnebjär (FP) avstår från att delta i beslutet.

**Kommunstyrelsens behandling**

Mats Hellgren (M) yrkar att motionen ska bifallas i sin helhet.

Lennart Eriksson (S) yrkar på bifall till arbetsutskottets förslag till beslut.

**Propositionsordning**

Ordföranden ställer Lennart Erikssons (S) yrkande om bifall till arbetsutskottets förslag till beslut mot Mats Hellgrens (M) yrkande om bifall till motionen.

Ordföranden finner att Lennart Erikssons (S) yrkande om bifall till arbetsutskottets förslag vinner majoritet.

**Kommunstyrelsens förslag**

Kommunfullmäktige

1. uppdrar till tekniska kontoret att anlägga en dygnet-runt-öppen ristipp i Kvarntorp i anslutning till återvinningscentralen,
2. antar yttrandet,
3. anser att motionen därmed är besvarad.

**Reservation**

Mats Hellgren (M) Margareta Engman (M) och Christina Örnebjär (FP) reserverar sig till förmån för Mats Hellgrens (M) bifalls yrkande.

**Kommunfullmäktiges behandling**

Katarina Hansson (S) yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

Mats Hellgren (M), Tony Larsson Malmberg (FP) och Carina Riberg (MP) yrkar bifall till motionen.

**Propositionsordning**

Ordföranden ställer Katarina Hanssons (S) yrkande om bifall till kommunstyrelsens förslag mot Mats Hellgrens (M) yrkande om bifall till motionen.

Ordföranden finner att kommunstyrelsens förslag till beslut vinner majoritet.

**Kommunfullmäktiges beslut**

Kommunfullmäktige

1. uppdrar till tekniska kontoret att anlägga en dygnet-runt-öppen ristipp i Kvarntorp i anslutning till återvinningscentralen,
2. antar yttrandet,
3. anser att motionen därmed är besvarad.

**Reservationer**

Mats Hellgren (M), Margareta Engman (M), Barbro Janzén (M), Göran Andersson (M), Berry Keller (M), Karl-Gunnar Jonsson (M), Marina Andersson (M), Anders Schölin (M), Per-Arne Mårstad (C), Linda Axäng (FP), Georg Lado (FP) och Tony Larsson Malmberg (FP) reserverar sig mot beslutet till förmån för sitt yrkande om bifall till motionen.

Kommunfullmäktige                      2012-09-17      § 66      Dnr KS 2012/775

---

## Upprustning av tågkajen Närkes Kvarntorp (Reinvestering)

### Ärendebeskrivning

Tekniska kontoret har under de gångna åren tagit emot klagomål avseende tågkajen vid industrijärnvägen i Närkes Kvarntorp. Trots att det inte gått mer än ca 5 år sedan kajen asfalterades har toppskiktet krackelerat på flera ställen och det råder inget tvivel om att en större insats krävs för att ytskiktet ska hålla. Genom provgrävningar har det konstaterats att i princip hela grundkonstruktionen behöver göras om.

Ytan som omfattas är 3 800 kvadratmeter.

Med en kalkyl på 15 år, 4% ränta och en investering på 1.400.000 SEK, en driftkostnad på 75.000 SEK/år samt en trafik på ca 900 vagnar per år, blir behovet av kostnadsuttag 225 SEK/vagn. En kostnad som har 2012 som basår och som sedan justeras i enlighet med KPI.

Trafikeringskostnaden är liten i förhållande till trafikutövaress i sammanhanget.

### Förslag till beslut

Kommunfullmäktige

1. godkänner ovan investeringsförslag och finansiering,
2. utökar investeringsbudgeten så att genomförande kan ske med start år 2012.

### Arbetsutskottets förslag

Enligt förslag till beslut.

### Kommunstyrelsens förslag

Enligt förslag till beslut.

### Kommunfullmäktiges beslut

Kommunfullmäktige

1. godkänner redovisat förslag angående investering och finansiering,
2. utökar investeringsbudgeten så att genomförande kan ske med start år 2012.

Kommunfullmäktige                      2012-09-17      § 67              Dnr KS 2012/671

---

## Svar på remiss angående bildandet av region i Örebro län

### Ärendebeskrivning

Örebro läns landsting och regionförbundet har i en gemensam skrivelse den 25 juni inkommit med en remiss angående förslaget att bilda en regionkommun för Örebro län.

Syftet med remissen är att inhämta synpunkter från länets kommuner på en förändring av samordningsansvaret för det regionala utvecklingsarbetet, och kopplat till detta ambitionen att bygga upp en ny regional politisk organisation - regionkommun - som innefattar hälso- och sjukvård samt regionalt utvecklingsansvar i länet.

Arbetsutskottet uppdrog den 21 augusti § 219 till kommundirektören att lämna förslag till yttrande angående remissen.

Remissvaret ska vara Örebro läns landsting tillhanda senast den 1 oktober 2012.

### Förslag till beslut

Kommunfullmäktige tillstyrker att Örebro läns landsting ansöker hos regeringen om att från och med 1 januari 2015 få överta det regionala utvecklingsansvaret enligt ”lagen om regionalt utvecklingsansvar i vissa län” (SFS 2010:630) och därmed också att det i Örebro län bildas en regionkommun med direktvalt regionfullmäktige 2014.

### Arbetsutskottets förslag

Enligt förslag till beslut.

### Kommunstyrelsens förslag

Enligt förslag till beslut.

### Kommunfullmäktiges beslut

Kommunfullmäktige tillstyrker att Örebro läns landsting ansöker hos regeringen om att från och med 1 januari 2015 få överta det regionala utvecklingsansvaret enligt ”lagen om regionalt utvecklingsansvar i vissa län” (SFS 2010:630) och därmed också att det i Örebro län bildas en regionkommun med direktvalt regionfullmäktige 2014.

---

**Kommunfullmäktige****2012-09-17**

§ 68

Dnr

---

## Valärenden

### Valberedningens förslag

Kommunfullmäktige

1. Beviljar Marcus Thörns (MP) begäran om att entledigas från sina uppdrag som ersättare i kommunstyrelsen samt styrelseledamot i Kumla fastigheter AB.
2. Beviljar Anna Adolfssons (C) begäran om att entledigas från sina uppdrag som ledamot i kultur- och fritidsnämnden och som ersättare i kommunfullmäktige.
3. Utser Carina Riberg (MP) till ny ersättare i kommunstyrelsen efter Marcus Thörn (MP) för tiden t.o.m. år 2014.
4. Begär sammanräkning hos länsstyrelsen för att utse ny ledamot i kommunfullmäktige efter Marcus Thörn (MP) som sedan den 2 september 2012 är folkbokförd i Lund och som därför inte längre är valbar i Kumla kommun.
5. Begär sammanräkning hos länsstyrelsen för att utse ny ledamot i kommunfullmäktige efter Anna Adolfsson (C) som av sagt sig sina uppdrag.
6. Läger informationen till handlingarna angående att länsstyrelsen i Örebro län har utsett Mohammed Bahram Hassan (S) som ersättare i kommunfullmäktige istället för avgången ersättare Josefine Eriksson (S) från och med den 28 augusti 2012 till och med den 31 oktober 2014.

### Kommunfullmäktiges beslut

Kommunfullmäktige

1. Beviljar Marcus Thörns (MP) begäran om att entledigas från sina uppdrag som ersättare i kommunstyrelsen samt styrelseledamot i Kumla fastigheter AB.
2. Beviljar Anna Adolfssons (C) begäran om att entledigas från sina uppdrag som ledamot i kultur- och fritidsnämnden och som ersättare i kommunfullmäktige.
3. Utser Carina Riberg (MP) till ny ersättare i kommunstyrelsen efter Marcus Thörn (MP) för tiden t.o.m. år 2014.
4. Begär sammanräkning hos länsstyrelsen för att utse ny ledamot i kommunfullmäktige efter Marcus Thörn (MP) som sedan den 2 september 2012 är folkbokförd i Lund och som därför inte längre är valbar i Kumla kommun.

5. Begär sammanräkning hos länsstyrelsen för att utse ny ledamot i kommunfullmäktige efter Anna Adolfsson (C) som avsagt sig sina uppdrag.
6. Läger informationen till handlingarna angående att länsstyrelsen i Örebro län har utsett Mohammed Bahram Hassan (S) som ersättare i kommunfullmäktige istället för avgången ersättare Josefine Eriksson (S) från och med den 28 augusti 2012 till och med den 31 oktober 2014.

---

**Kommunfullmäktige****2012-09-17**

§ 69

Dnr

---

## Nya medborgarförslag

### Ärendebeskrivning

Nyinkomna medborgarförslag:

Rondell vid fyrvägsstoppet Mossbanegatan

Övergångsställe vid busshållplatsen på Magasinsgatan

Naturgym vid kvarntorpshögen

Toaletter vid Kvarntorpsområdet

Upprätta biogasmack för miljöbilar

Rusta upp lekplatserna i Kumla och gör dem mer attraktiva

Ungdomscafé

Möjlighet att uträtta behov vid Sannaheds hembygdsgård

Reklam på lyktstolpar

### Kommunfullmäktiges beslut

Kommunfullmäktige

1. överlämnar medborgarförslagen "Rondell vid fyrvägsstoppet Mossbanegatan", "Upprätta biogasmack för miljöbilar" och "Rusta upp lekplatserna i Kumla och gör dem mer attraktiva" till kommunstyrelsen för beredning.
2. överlämnar medborgarförslagen "Övergångsställe vid busshållplatsen på Magasinsgatan", "Naturgym vid kvarntorpshögen", "Toaletter vid Kvarntorpsområdet", "Ungdomscafé", "Möjlighet att uträtta behov vid Sannaheds hembygdsgård" och "Reklam på lyktstolpar" till kommunstyrelsen för besvarande.